

Propiedades

Frena e impide el crecimiento de algas. Reduce eficazmente las algas en estanques de jardines.

Aplicaciones

En estanques de jardines con fuerte desarrollo de algas o si el agua está turbia debido a las algas. Se puede utilizar también en estanques con peces, ya que es inofensivo para éstos.



Medidas de precaución

Guardar fuera del alcance de los niños.
No apto para el consumo. Guardar en lugar fresco y seco.

Instrucciones de dosificación y modo de empleo

500 ml de alguicida GARDENA son suficientes para máximo 6.000 litros de agua de estanque.
Añadir 1 medida (50 ml) en 600 litros de agua. Si se encuentran nenúfares en el estanque, utilizar sólo la mitad de esta dosis.
Extraer primero las algas visibles, p.ej., con el tamiz GARDENA combisystem, Art. Nº 7933.
Mezcle el alguicida con agua y distribúyalo homogéneamente en 2 - 3 fases (con varias horas de intervalo) en el estanque, por ejemplo, con una regadera. Si la acumulación de algas no mejora después de 3 semanas, se puede repetir la dosificación. Para acelerar la acción del alguicida GARDENA recomendamos una buena oxigenación durante el tratamiento (p.ej., con el Ventilador para estanques GARDENA, Art. Nº 7936, en combinación con las Bombas para juegos de agua GARDENA.

Presentación

Botella de plástico de 500 ml

Nivel de información: Agosto 1999

DK **Brugsinformation**
Anti Algemiddel

Varenr. 7921

Egenskaber

Hæmmer og hindrer vækst af alger. Effektiv reducere af svæve- og trådalger i havebassiner.

Anvendelsesområde

I havebassiner ved kraftig algevækst og vandforplumring på grund af svæve- og trådalger. Kan også anvendes i havebassiner med fiskebestand, da det er ufarligt for fisk.



Forsigtighedsforanstaltninger

Skal opbevares utilgængeligt for børn. Må ikke spises.
Skal opbevares køligt og tørt.

Doseringsvejledning og anvendelsesmåde

500 ml GARDENA Anti Algemiddel er tilstrækkeligt til max. 6.000 l bassinvand. 1 låg (50 ml) til 600 l vand. Hvis der er åkander i bassinet, skal den halve dosis anvendes.
Fjern først de forhåndenværende synlige alger mekanisk med f.eks. GARDENA combisystem bassinet, varenr. 7933.
Bland antialgemedlet med vand og fordel det jævnt i bassinet å 2-3 doser (med flere timers afstand), f.eks. med en vandkande. Hvis der ikke skulle ske nogen bedring inden for 3 uger, kan pro-cedures gentages. For at understøtte effektiviteten af GARDENA antialgemedlet, anbefaler vi at sørge for tilstrækkeligt iltindhold (f.eks. med GARDENA Bassinlüfter, varenr. 7936, i forbindelse med GARDENA springvandspumpe) i løbet af behandlingen.

Pakningsstørrelse

500 ml plastflaske

Informationens stand: August 1999

Art. 7921

Eigenschaften

Hemmt und verhindert Algenwachstum. Wirksame Verminderung von Schweb- und Fadenalgen in Gartenteichen.

Einsatzgebiet

In Gartenteichen bei starkem Algenwachstum und Wassertrübung durch Schweb- und Fadenalgen. Einsatz auch in Gartenteichen mit Fischbesatz, da für Fische ungefährlich.



Vorsichtsmaßnahmen

Für Kinder unzugänglich aufbewahren.
Nicht zum Verzehr geeignet. Kühl und trocken lagern.

Dosierungsanleitung und Art des Einsatzes

500 ml GARDENA Anti-Algenmittel sind ausreichend für max. 6.000 l Teichwasser. 1 Verschlusskappe (50 ml) auf 600 l Wasser. Befinden sich Seerosen im Teich, so ist nur die halbe Dosis zu verwenden.

Entfernen Sie zunächst mechanisch die vorhandenen sichtbaren Algen, z. B. mit dem GARDENA combisystem-Teichsieb, Art.-Nr. 7933.

Vermischen Sie das Anti-Algenmittel mit Wasser und verteilen Sie dieses in 2 - 3 Schüttungen (in mehreren Stunden Abstand) gleichmäßig im Teich, z.B. mit einer Gießkanne.

Wenn sich innerhalb von 3 Wochen keine Besserung einstellt, kann eine Nachdosierung erfolgen. Um die Wirkung des GARDENA Anti-Algenmittels zu unterstützen, empfehlen wir Ihnen während der Behandlung für einen ausreichenden Sauerstoffgehalt (z. B. mit dem GARDENA Teichbelüfter, Art.-Nr. 7936, in Verbindung mit den GARDENA Wasserspiel-pumpen) zu sorgen.

Verpackungsgröße

500 ml Kunststoffflasche

Stand der Information: August 1999

Deutschland
GARDENA International GmbH
Service Center
Hans-Lorenser-Str. 40
89079 Ulm
Produktfragen: (07 31) 490-123
Reparaturen: (07 31) 490-290

Argentina
Argensem S.A.
Venezuela 1075
(1618) El Talar - Buenos Aires

Australia
NYLEX Consumer Division
76-88 Mills Road
P.O. Box 722
Braeside 3195
Melbourne, Victoria

Austria
GARDENA Österreich Ges.
m.b.H.
Stettnerweg 11-15
2100 Korneuburg

Belgium
MARKT (Belgium) NV/SA
Sterrebeekstraat 163
1930 Zaventem

Canada
GARDENA Canada Ltd.
100 Summerlea Road
Brampton, Ontario
Canada L6T 4X3

Chile
Antonio Martinic Y CIA. LTDA.
Gilberto Fuenzalida 185 Loc.
Las Condes -
Santiago de Chile

Cyprus
FARMOKIPIKI LTD
P.O. Box 7098
74, Digeni Akrita Ave.
1641 Nicosia

Czech Republic
GARDENA spol. s.r.o.
Řípská 20 a, č.p. 1153
62700 Brno

Denmark
GARDENA Danmark A/S
Naverland 8
2600 Glostrup

Finland
Habitec Oy
Martinkyläntie 52
01720 Vantaa

France
GARDENA France
Service Après-Vente
BP 50080
95948 ROISSY CDG Cedex

Great Britain
GARDENA UK Ltd.
27-28 Brenkley Way
Blezard Business Park
Seaton Burn
Newcastle upon Tyne NE13 6DS

Greece
Agrokop G. Psomadopoulos
& Co.
33 A, Ifestou str. - 194 00
Industrial Area Koropi
Athens

Hungary
GARDENA Magyarorszag Kft.
Késmárk utca 22
1158 Budapest

Iceland
Heimilistaeki hf
Saetun 8
P.O. Box 5340
125 Reykjavik

Italy
GARDENA Italia S.p.A.
Via Donizetti 22
20020 Lainate (Mi)

Japan
KAKUDAI Mfg. Co. Ltd.
1-4-4, Itachibori Nishi-ku
Osaka 550

Luxembourg
Magasins Jules Neuberg
Grand Rue 30
Case Postale No. 12
Luxembourg 2010

Netherlands
GARDENA Nederland B.V.
Postbus 50176
1305 AD ALMERE

New Zealand
NYLEX New Zealand Limited
Private Bag 94001
South Auckland Mail Centre
10 Offenhauser Drive
East Tamaki, Manukau

Norway
GARDENA Norge A/S
Postboks 214
2013 Skjetten

Poland
GARDENA Polska Sp. z o.o.
Szymanów 9 d
05-532 Baniocza

Portugal
GARDENA Portugal, Lda.
Recta da Granja do Marquês
Edif. GARDENA
Algueirão
2725-596 Mem Martins

Russia / Россия
АО АМИДА ТТЦ
ул. Мосфильмовская 66
117330 Москва

Singapore
Variware
Holland Road
Shopping Centre
227-A 1st Fl., Unit 29
Holland Avenue
Singapore 1027

Slowenia
Silk d.o.o. Trgovina
Brodišče 15
1236 Trzin

South Africa
GARDENA
South Africa (Pty.) Ltd.
P.O. Box 11534
Vorna Valley 1686

Spain
GARDENA IBÉRICA S.L.U.
C/ Basauri, nº 6
La Florida
28023 Madrid

Sweden
GARDENA Norden AB
Box 9003
20039 Malmö

Switzerland
GARDENA AG
Bützberg 1
8184 Bachenbülach

Turkey
Dost Diş Ticaret
Mümesillik A.Ş.
Yeşilbağlar Mah. Başkent
Cad. No. 26
Pendik - İstanbul

USA
GARDENA
3085 Shawnee Drive
Winchester VA 22604

GB **Directions for Use**
Anti Algae

Art. 7921

Description

Slows down and prevents algae growth. Reduces the amount of algae in garden ponds.

Use

For use in garden ponds with heavy algae growth and cloudy water due to floating algae. Also suitable for use in ponds containing fish since this product does not harm fish.



Precautions

Keep out of reach of children.
Not suitable for consumption. Store in a cool, dry place.

Instructions for Dosage and Use

500 ml GARDENA Anti Algae sufficient for max. 6,000 l pond water.
1 cap (50 ml) for 600 l water. If you have waterlilies in your pond use only half the dosage.

First remove all visible algae, for example, using the GARDENA combisystem Pond Net Art. No. 7933.

Mix the Anti Algae agent with water and distribute it evenly in the pond in 2 to 3 doses (several hours apart) using a watering can, for example. If the algae level does not improve within 3 weeks, use the product again. To increase the effect of GARDENA Anti Algae we recommend ensuring a sufficient oxygen content during treatment (e.g. using the GARDENA Pond Aerator, Art. No. 7936, together with the GARDENA Fountain Pumps).

Package Size

500 ml plastic bottle

Date: August 1999

F **Notice d'utilisation**
Traitement anti-algues

Réf. 7921

Propriétés

Bloque et empêche la croissance des algues. Réduction efficace des algues en suspension et des algues filamenteuses dans les bassins de jardin.

Domaine d'application

A utiliser dans les bassins de jardin en cas de croissance importante d'algues et d'eau trouble en raison des algues en suspension et algues filamenteuses. Utilisez aussi dans les bassins de jardin avec poissons, car ce produit n'est pas nocif pour les poissons.



Mesures de précaution

Conservez hors de portée des enfants.
N'ingérez pas. Entrez au frais et au sec.

Instruction de dosage et mode d'utilisation

500 ml du produit anti-algues GARDENA suffisent pour une quantité maximale d'eau de bassin de 6.000 l.

1 capuchon (50 ml) pour 600 l d'eau. Utilisez la moitié de cette dose si des nénuphars se trouvent dans le bassin.

Enlevez tout d'abord mécaniquement les algues visibles présentes, par ex. avec la passoire combisystem GARDENA, réf. 7933.

Mélangez le produit anti-algues à de l'eau et versez-le en 2 ou 3 étapes (à plusieurs heures d'intervalle) dans le bassin en veillant à bien le répartir, par ex. avec un arrosoir. Procédez à un traitement complémentaire si aucune amélioration ne peut être perçue au cours des

3 prochaines semaines. Afin de soutenir l'efficacité du traitement anti-algues GARDENA, nous vous recommandons de veiller pendant le traitement à maintenir une teneur suffisante en oxygène (par ex. avec l'oxygénateur de bassin GARDENA, réf. 7936, en combinaison avec les pompes pour jets d'eau GARDENA).

Emballage

Flacon en plastique de 500 ml

Mise à jour de l'information : août 1999

NL **Gebruiks informatie**
Anti-algenmiddel

Art. 7921

Beschrijving

Remt en voorkomt algengroei. Werkzame vermindering van zweef- en draadalgen in tuinvijvers.

Gebruik

In tuinvijvers bij sterke algengroei en als het water troebel wordt door zweef- en draadalgen. Kan gebruikt worden in tuinvijvers met vissen, omdat het ongevaarlijk is voor vissen.



Veiligheidsmaatregelen

Buiten bereik van kinderen bewaren.
Niet geschikt voor consumptie. Koel en droog bewaren.

Dosering en soort gebruik

500 ml GARDENA anti-algenmiddel is voldoende voor max. 6.000 l vijverwater. 1 afsluitdop (50 ml) op 600 l water. Als er waterlelies in de vijver groeien, slechts de helft van de dosis gebruiken.

Haal eerst met de aanwezige, zichtbare algen weg, bijv. met de GARDENA combisysteem-vijverzeef, art.nr. 7933.

Vermeng het anti-algenmiddel met water en verdeel dit in 2 - 3 porties (in meerdere uren afstand) gelijkmatig in de vijver, bijv. met een gieter. Als er binnen 3 weken geen verbetering optreedt, kan het geheel nog een keer herhaald worden. Om de werking van het GARDENA anti-algenmiddel te ondersteunen raden wij u aan tijdens de behandeling voor voldoende zuurstof (bijv. met de GARDENA vijverbeluchter, art.nr. 7936, samen met de GARDENA waterspelpompen) te zorgen.

Verpakking

500 ml kunststof fles

Stand van de informatie: augustus 1999

S **Bruksanvisning**
Algbekämpning

Art. 7921

Egenskaper

Hämmar och förhindrar alg tillväxten. Verksam reducering av grönalger i trädgårdsdammar.

Användningsområde

I trädgårdsdammar vid kraftigt alg tillväxt och grumling av vattnet från grönalger. Användning även i trädgårdsdammar med fiskar, eftersom det är ofarligt för fiskar.



Försiktighetsåtgärder

Förvaras oåtkomligt för barn.
Olämplig att förtära. Förvaras svalt och torrt.

Doseringsanvisning och typ av användning

500 ml GARDENA algbekämpning räcker för max. 6.000 l dammvatten. 1 kapsyl (50 ml) till 600 l vatten. Finns det näckrosor i dammen ska man endast ta halva dosen.

Ta först bort alla synliga alger mekaniskt t.ex. med GARDENA combisystem-dammnät, art.nr 7933.

Blanda anti-algmedlet i vatten och fördela det jämnt 2 - 3 gånger med flera timmars mellanrum i dammen. Ta hjälp av en vattenkanna med spridare. Om det inte inträffar en förbättring inom 3 veckor kan en efterdosering göras. För att stödja effekten från GARDENA algbekämpning rekommenderar vi att se till att syrehalten är tillräcklig under behandlingen (t.ex. med GARDENA syresättare, art.nr. 7936, i kombination med GARDENA vattenspelpumpar).

Förpackningsstorlek

500 ml plastflaska

Informationen aktuell per: augusti 1999

I **Istruzioni per l'uso**
Anti-alghe

Art. 7921

Caratteristiche

L'anti-alghe è un prodotto specifico atto a limitare e rallentare la crescita delle alghe. Si rivela particolarmente efficace contro le specie filamentose e flottanti.

Settore di utilizzo

L'anti-alghe va utilizzato nei laghetti per contrastare la crescita delle alghe, in particolare delle specie filamentose e flottanti, che rendono torbida l'acqua del laghetto. E' innocuo per i pesci.



Precauzioni

Non ingerire. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Conservare in luogo fresco e asciutto.

Dosaggio consigliato

Il dosaggio consigliato è di 1 tappo (50 ml) ogni 600 litri d'acqua. Dimezzare la quantità se nel laghetto sono presenti delle ninfee. L'intera confezione (500 ml) è sufficiente per ca. 6.000 litri d'acqua.

Modalità d'impiego

Rimuovere le alghe visibili utilizzando, ad esempio, lo Skimmer GARDENA, art. 7933.

Diluire l'anti-alghe con dell'acqua e distribuirlo uniformemente nel laghetto usando un innaffiatoio e ripartendo il trattamento in 2 - 3 mandate a distanza di alcune ore una dall'altra (mescolare bene prima di ogni somministrazione). Se non si dovesse riscontrare alcun miglioramento nell'arco di 3 settimane, ripetere il trattamento. Per aumentare l'efficacia dell'anti-alghe si consiglia di ossigenare l'acqua utilizzando, ad esempio, l'Aeratore per laghetti GARDENA, art. 7936.

Confezione

Flacone in plastica da 500 ml

Agosto 1999